



Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Pile

Piła, 21 października 2025r.

ON-HK.903.2.36.2025

Sprawę prowadzi: Joanna Polak
+48 673497118
monitoring.wody.psse.pila@sanepid.gov.pl

Centrum Rekreacji AQUA-PIL Sp. z o.o.
SEKRETARIAT ZARZĄDU

WPLYNĘŁO
PIL 21.10.2025

Nr z rejestru... 33/10/2025
Liczba załączników...
Podpis... J. Kuci

OCENA JAKOŚCI WODY

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Pile na podstawie sprawozdań z badań próbek wody pobranych w dniach 15.09.2025r., 18.09.2025r. oraz 29.09.2025r. z Centrum Rekreacji „AQUA – PIL”, ul. Artura Grottgera 4 w Pile:

- Niecka sportowa (1) – sprawozdania z badań: nr 559/Z/B/25 z dnia 18.09.2025r., nr D/3813/2025 z dnia 26.09.2025r. oraz nr 587/Z/B/25 z dnia 01.10.2025r.,
- Niecka sportowa (2) – sprawozdania z badań: nr 560/Z/B/25 z dnia 17.09.2025r., uzupełnienie do sprawozdania z badań nr 560/Z/B/25 z dnia 18.09.2025r., nr 7567/09/25 z dnia 22.09.2025r., nr D/3814/2025 z dnia 26.09.2025r. oraz nr 586/Z/B/25 z dnia 01.10.2025r.,
- Brodzik dla dzieci – sprawozdania z badań: nr 561/Z/B/25 z dnia 18.09.2025r., nr 566/Z/B/25 z dnia 25.09.2025r., nr D/3816/2025 z dnia 26.09.2025r. oraz nr 588/Z/B/25 z dnia 01.10.2025r.,
- Niecka rekreacyjna – sprawozdania z badań: nr 562/Z/B/25 z dnia 18.09.2025r., nr 567/Z/B/25 z dnia 25.09.2025r., nr D/3815/2025 z dnia 26.09.2025r. oraz nr 589/Z/B/25 z dnia 02.10.2025r.,
- Whirpool (1) – sprawozdania z badań: nr 7568/09/25 z dnia 22.09.2025r., nr 590/Z/B/25 z dnia 02.10.2025r., nr D/4048/2025 z dnia 03.10.2025r. oraz nr 595/Z/B/25 z dnia 09.10.2025r.,
- Whirpool (2) – sprawozdania z badań: nr 7569/09/25 z dnia 22.09.2025r., nr 591/Z/B/25 z dnia 02.10.2025r., nr D/4049/2025 z dnia 03.10.2025r., oraz nr 594/Z/B/25 z dnia 09.10.2025r.,
- Woda wprowadzona do niecki z systemu cyrkulacji – niecka sportowa (1) – sprawozdania z badań: nr 564/Z/B/25 z dnia 18.09.2025r. oraz nr D/3817/2025 z dnia 26.09.2025r.,
- Woda wprowadzona do niecki z systemu cyrkulacji – niecka sportowa (2) – sprawozdania z badań: nr 565/Z/B/25 z dnia 18.09.2025r., oraz nr D/3818/2025 z dnia 26.09.2025r.,
- Woda wprowadzona do niecki z systemu cyrkulacji – niecka rekreacyjna, brodzik dla dzieci – sprawozdania z badań: nr 563/Z/B/25 z dnia 18.09.2025r., nr 568/Z/B/25 z dnia 25.09.2025r. oraz nr D/3819/2025 z dnia 26.09.2025r.,
- Woda wprowadzona do niecki z systemu cyrkulacji – Whirpoole – sprawozdania z badań: nr 592/Z/B/25 z dnia 02.10.2025r., nr D/4050/2025 z dnia 03.10.2025r. oraz nr 593/Z/B/25 z dnia 09.10.2025r.,

Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Pile
aleja Wojska Polskiego 43 | 64-920 Piła
+48 67 3519878 | +48 67 3497110
sekretariat.psse.pila@sanepid.gov.pl
adres e-Doręczeń: AE:PL-31559-97798-FRRFS-27
BDO: 000127682

- pomieszczenie konserwatorów, kran - sprawozdania z badań: nr 558/Z/W/25 z dnia 18.09.2025r. oraz nr 585/Z/W/25 z dnia 02.10.2025r.

stwierdza:
przydatność wody do kąpieli, woda spełnia wymagania określone w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 9 listopada 2015r. w sprawie wymagań, jakim powinna odpowiadać woda na pływalniach (Dz. U. 2022r., poz. 1230).

Danuta Kmiecik
 Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Pile

/dokument podpisany elektronicznie/

Otrzymują:

1. Centrum Rekreacji
 „AQUA-PIL” Sp. z o.o.
 ul. Artura Grottgera 4
 64-920 Piła
2. aa

KLAUZULA INFORMACYJNA DOTYCZĄCA PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i ust. 2 oraz zgodnie z art. 14 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE, Dziennik Urzędowy UE, L 119/1 z 4 maja 2016 (dalej: RODO) informujemy:

1. Administratorem danych osobowych, czyli podmiotem decydującym o celach i sposobach ich przetwarzania, jest Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Pile, będący jednocześnie Dyrektorem Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Pile, 64-920 Piła, al. Wojska Polskiego 43, e-mail: sekretariat.psse.pila@sanepid.gov.pl, skrytka ePUAP: /PSSEPILA/SkrytkaESP, strona internetowa: www.gov.pl/web/psse-pila tel. (67) 349-71-10.
2. Z Inspektorem Ochrony Danych (IOD) można się kontaktować poprzez Elektroniczną Skrzynkę Podawczą Urzędu lub e-mailem na adres: krzysztof.kaczmarek@sanepid.gov.pl
3. Dane osobowe są przetwarzane w ramach działań inspekcyjnych wynikających z ustawy o Państwowej Inspekcji Sanitarnej, mających na celu ochronę zdrowia i życia ludzkiego.

4. Podanie danych jest obowiązkowe i wynika z przepisów prawa. Dane te nie będą udostępniane podmiotom innym niż uprawnionym na mocy przepisów prawa.

5. **Posiada Pani/Pan prawo:**

- dostępu do Pani/Pana danych osobowych w zakresie zgodnym z art. 15 RODO,
- sprostowania Pani/Pana danych osobowych w zakresie zgodnym z art. 16 RODO,
- ograniczenia przetwarzania Pani/Pana danych osobowych w zakresie zgodnym z art. 18 RODO,
- sprzeciwu wobec przetwarzania Pani/Pana danych osobowych w zakresie wg art. 21 RODO.

Nie posiada Pani/Pan prawa do:

- usunięcia danych co wynika z art. 17 ust. 3 pkt b, c, d, RODO,
- przenoszenia danych co wynika z art. 20 ust. 3 RODO.

To z jakiego prawa może Pan/Pani skorzystać zależy np. od podstawy prawnej na jakiej przetwarzamy dane oraz celu ich przetwarzania

6. Ponadto przysługuje Pani/Panu prawo do wniesienia skargi do organu nadzorczego, gdy uznane zostanie, że przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r.
7. Odbiorcami, do których mogą być przekazane Pani/Pana dane osobowe będą strony i uczestnicy postępowań lub organy właściwe do załatwienia spraw na mocy przepisów prawa, którym PSSE w Pile sprawy przekazała. Odrębną kategorię odbiorców, którym mogą być ujawnione Pani/Pana dane są podmioty uprawnione do obsługi doręczeń oraz podmioty, z którymi PSSE w Pile zawarła umowę na świadczenie usług serwisowych dla użytkowników w Urzędzie systemów informatycznych.
8. Pani/Pana **dane osobowe będą przetwarzane**, przechowywane na podstawie przepisów prawa, **przez okres** niezbędny do realizacji celów przetwarzania wskazanych w pkt 3, lecz nie krócej niż okres wskazany w rozporządzeniu Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 stycznia 2011 r. w sprawie instrukcji kancelaryjnej, jednolitych rzeczowych wykazów akt oraz instrukcji organizacji i zakresu działania archiwów zakładowych.